



La carte

The menu

ENTRÉES • SALADES • PLATS TRADITIONNELS
STARTERS • SALADS • TRADITIONAL DISHES

Les entrées froides

Cold starters

Carpaccio de bœuf

Beef carpaccio

17 €

Carpaccio de Saint-Jacques

Scallop carpaccio

19 €

La planche de salaisons locales

Local cured meat board

14 €

Toasts au saumon

Salmon toast

17 €

Toasts cannibale

Steak tartare toast

14 €

La grosse tartine du chef au saumon

Chef's large open-faced salmon sandwich

19 €

Les entrées chaudes

Hot starters

Cassolette de scampis (6 pièces)

Prawn casserole (6 pieces)

17 €

A l'ail

With garlic

A la diable

With spicy sauce

Croquettes artisanales au fromage

(2 pièces)

Artisan cheese croquettes (2 pieces)

14 €

Croquettes artisanales de crevettes grises

(2 pièces)

Artisan brown shrimp croquettes (2 pieces)

16 €

Toasts aux champignons

Mushroom toast

15 €

Les salades

Salads

Salade César

Caesar salad

20 €

Salade de chèvre chaud

Warm goat's cheese salad

20 €

Salade végétarienne

Vegetarian salad

18 €

La véritable frisée aux lardons

Traditional curly endive salad with bacon

20 €

Les plats traditionnels

Traditional dishes

Américain maison

House-prepared Belgian steak tartare

27 €

Américain nature

Plain Belgian steak tartare

27 €

Boulettes sauce tomate

Meatballs in tomato sauce

18 €

Boulettes sauce maison

Meatballs in house sauce

20 €

Boulettes sauce roquefort

Meatballs in Roquefort sauce

20 €

Boulettes sauce archiduc

Meatballs in Archiduc sauce

19 €

Chicons gratin maison

House-made Belgian endive gratin

22 €

Vol-au-vent maison

House-made chicken vol-au-vent

25 €

Le jambonneau à l'ancienne

Traditional pork knuckle

26 €

Tous nos plats sont accompagnés de frites, croquettes ou pâtes.

All main courses are served with fries, potato croquettes or pasta.



Les plats

Main courses

VIANDES • POISSONS • CROQUES • PÂTES
MEAT • FISH • TOASTED SANDWICHES • PASTA

Les viandes

Meat dishes

Côte de porc grillée (+/- 300 g)	26 €
<i>Grilled pork chop (+/- 300 g)</i>	
Hamburger pur bœuf du chef (+/- 250 g)	25 €
<i>Chef's all-beef burger (+/- 250 g)</i>	
Pavé de bœuf (+/- 250 g)	27 €
<i>Beef steak (+/- 250 g)</i>	
Entrecôte de bœuf (+/- 300 g)	32 €
<i>Rib-eye steak (+/- 300 g)</i>	
Escalope de veau panée (+/- 200 g)	28 €
<i>Breaded veal escalope (+/- 200 g)</i>	
Escalope de veau parmigiana (+/- 250 g)	29 €
<i>Veal escalope parmigiana (+/- 250 g)</i>	

Les brochettes

Skewers

La brochette de bœuf (+/- 300 g)	30 €
<i>Beef skewer (+/- 300 g)</i>	
La brochette de poulet marinée maison	29 €
<i>House-marinated chicken skewer</i>	
La brochette de Saint-Jacques et scampis	31 €
<i>Scallop and prawn skewer</i>	
Nos sauces maison	2,5 €
<i>Our house sauces</i>	

Béarnaise, archiduc, roquefort, poivre noir, monac'.
Béarnaise, Archiduc, Roquefort, black pepper, Monac'.

Les poissons

Fish dishes

La truite d'Annevoie	28 €
<i>Annevoie trout</i>	
Le pavé de saumon en croûte d'herbes	28 €
<i>Herb-crusted salmon fillet</i>	

Les croques

Toasted sandwiches

Le croque-monsieur	11 €
<i>Toasted ham and cheese sandwich</i>	
Le croque-madame	12 €
<i>Toasted ham and cheese sandwich with egg</i>	
Le croque bolognaise	14 €
<i>Bolognese toasted sandwich</i>	
Le croque Hawaï	13 €
<i>Hawaiian toasted sandwich</i>	

Les pâtes

Pasta

Les spaghettis bolognaise	18 €
<i>Spaghetti Bolognese</i>	
Les pennes jambon-fromage	18 €
<i>Penne with ham and cheese</i>	
Les tagliatelles ardennaises	18 €
<i>Ardennes-style tagliatelle</i>	
Les pennes carbonara à la Belge	18 €
<i>Belgian-style penne carbonara</i>	
Les pennes burrata et tartufatta	20 €
<i>Penne with burrata and truffle sauce</i>	
Les tagliatelles au saumon	20 €
<i>Salmon tagliatelle</i>	
Les pennes végétariennes	18 €
<i>Vegetarian penne</i>	
Les spaghettis aux scampis	20 €
<i>Spaghetti with prawns</i>	

Tous nos plats sont accompagnés de frites, croquettes ou pâtes.

All main courses are served with fries, potato croquettes or pasta.



Desserts et menu enfant

Desserts and children's menu

DESSERTS • MENU ENFANT • FORMULE GROUPE

DESSERTS • CHILDREN'S MENU • GROUP MENU

Les desserts

Desserts

Dame blanche
Vanilla ice cream with chocolate sauce

Dame noire
Dame noire ice cream sundae

Brésilienne
Brésilienne ice cream sundae

Tiramisu spéculoos
Speculoos tiramisu

Pain perdu au spéculoos
French toast with speculoos

Crêpes au sucre (2 pièces)
Pancakes with sugar (2 pieces)

Crêpes mikado (2 pièces)
Mikado pancakes (2 pieces)

La gaufre de Bruxelles au chocolat
Brussels waffle with chocolate

La gaufre de Bruxelles aux fruits
Brussels waffle with fruit

10 €

10 €

10 €

9 €

12 €

8 €

9 €

12 €

12 €

Pour les petits

For the little ones

Spaghettis bolognaise
Spaghetti Bolognese **12 €**

Pennes jambon-crème
Penne with ham and cream **12 €**

Burger kids pur bœuf
Children's all-beef burger **14 €**

Boulette sauce tomate
Meatball in tomato sauce **12 €**

Tenders maison de poulet
House-made chicken tenders **15 €**

Formule groupe

Group menu

Plus de 8 personnes

More than 8 guests

Menu 3 services avec ou sans boissons

Three-course menu with or without drinks

Prix sur demande

Price on request



Les apéritifs

Aperitifs

APÉRITIFS • SANS ALCOOL

APERITIFS • ALCOHOL-FREE DRINKS

Les apéritifs

Aperitifs

L'Arden Spritz

9,5 €

Arden Spritz

Les Sex on the Meuse (maison)

10 €

Sex on the Meuse (house-made)

La coupe de cava

9 €

Glass of cava

Campari

6 €

Campari

Pisang

6 €

Pisang

Passoa

6 €

Passoa

Kir

6 €

Kir

Kir Royal

9 €

Kir Royal

Martini (blanc ou rouge)

7 €

Martini (white or red)

Malibu

6 €

Malibu

Batida

6 €

Batida

Picon vin blanc

7 €

Picon with white wine

Les apéritifs suite

Aperitifs continued

Picon bière

7 €

Picon with beer

Pineau des Charentes

7 €

Pineau des Charentes

Porto (blanc ou rouge)

8 €

Port (white or red)

Ricard

7 €

Ricard

Get 27

6 €

Get 27

Jack Daniel's Old N°7

8 €

Jack Daniel's Old N°7

Captain Morgan

6 €

Captain Morgan

Vodka Eristoff Blanc / Rouge

6 €

Eristoff vodka White / Red

J&B

6 €

J&B

William Lawson

7 €

William Lawson

Gin Gordon

6 €

Gin Gordon

Gin Bombay Saphir

9 €

Gin Bombay Saphir

Apéritifs sans alcool

Alcohol-free aperitifs

Pisang Funny orange

7 €

Pisang Funny with orange juice

Campari Funny orange / Tonic

7 €

Campari Funny with orange juice / tonic



Les softs et les boissons chaudes

Soft drinks and hot drinks

SOFTS • BOISSONS CHAUDES

SOFT DRINKS • HOT DRINKS

Les softs

Soft drinks

Pepsi

3 €

Pepsi

Pepsi 0

3 €

Pepsi 0

Orangeade Mirinda

3 €

Mirinda orange soda

7up

3 €

7up

Canada dry

3 €

Canada dry

Iced tea

3 €

(green, pêche, pétillant)

Iced tea (green, peach, sparkling)

Gini

3 €

Gini

Schweppes

3 €

Schweppes

Schweppes agrum

3 €

Schweppes agrum

Schweppes agrum zéro

3 €

Schweppes agrum zéro

Looza

3 €

Looza

(pomme, pomme – cerise, orange, tomate, tropical)

(apple, apple and cherry, orange, tomato, tropical)

Oasis

3 €

Oasis

Bru (plate ou pétillante)

3 €

Bru water (still or sparkling)

Bru ½ litre

6 €

(plate ou pétillante)

Bru water ½ litre (still or sparkling)

Chocomel

4 €

Chocomel

Red Bull

5 €

Red Bull

Les boissons chaudes

Hot drinks

Café

3 €

Coffee

Expresso

3 €

Espresso

Double Espresso

6 €

Double espresso

Cappuccino

4 €

Cappuccino

Décaféiné

3 €

Decaffeinated coffee

Thé

3 €

Tea

Chocolat chaud maison

7,5 €

House-made hot chocolate



Les bières

Beers

AU FÛT • EN BOUTEILLE • SANS ALCOOL

DRAUGHT • BOTTLED • ALCOHOL-FREE

Les bières au fût

Draught beers

	25 cl	33 cl	50 cl
Jupiler	3 €	3,5 €	5 €
Leffe Blonde	4,5 €	5,5 €	
Victoria		5,5 €	
Triple Karmeliet	4,5 €	5,5 €	
Skotch CTS	4,5 €	5,5 €	

Les bières bouteille

Bottled beers

Corona (33cl)	6 €
<i>Corona (33 cl)</i>	
Leffe Brune (33cl)	6 €
<i>Leffe Brune (33 cl)</i>	
Leffe Ruby 5° (33cl)	6 €
<i>Leffe Ruby 5° (33 cl)</i>	
Kriek Bellevue (25cl)	4 €
<i>Kriek Bellevue (25 cl)</i>	
Hoegarden Blanche (25cl)	4,5 €
<i>Hoegarden Blanche (25 cl)</i>	
Hoegarden Rosée (25cl)	4,5 €
<i>Hoegarden Rosée (25 cl)</i>	
Lindermans Pêcheresse (25cl)	4,5 €
<i>Lindermans Pêcheresse (25 cl)</i>	
Duvel (33cl)	5 €
<i>Duvel (33 cl)</i>	
Orval (33cl)	6 €
<i>Orval (33 cl)</i>	
Rochefort 8° (33cl)	5,5 €
<i>Rochefort 8° (33 cl)</i>	
Chimay Bleue (33cl)	6 €
<i>Chimay Bleue (33 cl)</i>	
Chimay Dorée (33cl)	5,5 €
<i>Chimay Dorée (33 cl)</i>	

Les bières bouteille suite

Bottled beers continued

Maredsous Blonde (33cl)	5,5 €
<i>Maredsous Blonde (33 cl)</i>	
Westmalle Triple (33cl)	6 €
<i>Westmalle Triple (33 cl)</i>	
Croisette de Dinant (33cl)	6 €
<i>Croisette de Dinant (33 cl)</i>	
Blonde de Dinant (33cl)	6 €
<i>Blonde de Dinant (33 cl)</i>	
Rochehaut Triple Blonde (33cl)	6,5 €
<i>Rochehaut Triple Blonde (33 cl)</i>	
Rochehaut Ambrée (33cl)	6,5 €
<i>Rochehaut Ambrée (33 cl)</i>	
Houpe Classique 7,5° (33cl)	6 €
<i>Houpe Classique 7,5° (33 cl)</i>	
Houpe « Jambes en l'air » 4,5° (33cl)	6,5 €
<i>Houpe « Jambes en l'air » 4,5° (33 cl)</i>	
Houpe Baden IPA 6° (33cl)	6,5 €
<i>Houpe Baden IPA 6° (33 cl)</i>	
Chouffe Blonde 8° (33cl)	5 €
<i>Chouffe Blonde 8° (33 cl)</i>	
Cherry Chouffe 8° (33cl)	5 €
<i>Cherry Chouffe 8° (33 cl)</i>	

Les bières 0,0°

Alcohol-free and low-alcohol beers

Jupiler 0,0° (25cl)	3 €
<i>Jupiler 0,0° (25 cl)</i>	
Hoegarden 0,0° (25cl)	4,5 €
<i>Hoegarden 0,0° (25 cl)</i>	
Corona 0,0° (33cl)	6 €
<i>Corona 0,0° (33 cl)</i>	
Leffe Blonde 0,0° (33cl)	5,5 €
<i>Leffe Blonde 0,0° (33 cl)</i>	
Leffe Brune 0,0° (33 cl)	5,5 €
<i>Leffe Brune 0,0° (33 cl)</i>	
Triple Karmeliet 0,4° (33 cl)	6 €
<i>Triple Karmeliet 0,4° (33 cl)</i>	
Supplément sirop	0,20 €
<i>Syrup supplement</i>	



Les vins et les digestifs

Wines and after-dinner drinks

VINS MAISON • DIGESTIFS

HOUSE WINES • AFTER-DINNER DRINKS

Les vins maison

House wines

Blanc, rosé, rouge

White, rosé, red

Verre

Glass

¼ litre

¼ litre

½ litre

½ litre

¾ litre

¾ litre

1 litre

1 litre

5 €

9 €

17 €

25 €

29 €

Les digestifs

After-dinner drinks

Amaretto

Amaretto

Baileys

Baileys

Cognac

Cognac

Poire Cognac

Pear cognac

Poire William

Williams pear brandy

Eau de Villée

Eau de Villée

Cointreau

Cointreau

Grappa

Grappa

Limoncello

Limoncello

Irish Coffee

Irish Coffee

Italian Coffee

Italian Coffee

French Coffee

French Coffee

Baileys Coffee

Baileys Coffee

Calvados

Calvados

8 €

8 €

9 €

9 €

8 €

9 €

8 €

8 €

8 €

10 €

10 €

10 €

10 €

9 €